

**FIJIAN ELECTIONS OFFICE**  
*My Election, My Fiji*

**ELECTION  
INFORMATION  
BOOKLET**

**ARON TE RINERINE**

**2018 General Election**

# FIJIAN ELECTIONS OFFICE

*My Election, My Fiji*

## ARA TAMNEI

Ara tamnei ba tina kaira man karaoa te rinerine raoi.

## ARA KANTANINGA

Karaoan te rinerine te aro aei riai nakoia kain Biti ba aonga ninaomata man rinea raoi aia tautaeka.

## ARA KOAUA

Te FEO e kakoaua ba:

### Iai inaomatam rinerine

Ngkana 18 am ririki ao ko kona rinerine

### Temana te aomata, Teuana te rinerine, Teuana te kaoaua

Teuana am tai rinerine ao e bane ni katitabo aki

### Kakoan te Ballot

iai naba am riai karaoa am rinerine te aroo ae eraba iai am Ballot

### Teuana aron te karinrin ibukia taan tia rinerine

Ngkana koatia ni karina aram ao ena makoro inanon te boki ni karin araa

### Te koaua, Te etii, ao Te akikarabae

Aio bon ana koaua te FEO ibukin aron karoan ana makuri ma ana uaki inanon te ota tanoatan te tibanga

### Teinaomata ao Teaki inanonano

Te FEO bon terabata n onoti ao akea rekerekena mae nake ana tei ibukin te rinerine

### Roko raoin te makuri

Te FEO ebon ira tuan te makuri ma aron tuan karoan te rinerine

### Kabouan te uaki

Te FEO ekona naba ni karini aron bai aika ana boka aron kabebetean te makuri



# ARON TE RINERINE

Aram: .....

Polling Venue: .....

Te boki aio e bon ni karaoaki man te tabo n rinerine (FEO) ibukin kan kaotakia iai taan tia rinerine ma aron karoan am rinerine iaon Biti. Te boki aio bon ti te bai ni kaota ao e bon ti kona ni ibitaki kanoana mai iroia kain te Fijian Elections Office..

Akea rekereken te Fijian Elections Office ngkana iai aron karakan te rongorongo inanon te boki aei.

Copyright © 2018 by Fijian Elections Office.

Fijian Elections Office 59/63 High Street, Toorak  
Suva, Republic of Fiji.  
Phone: (679) 331 6225  
Email: [info@feo.org.fj](mailto:info@feo.org.fj)

ISBN: 978-982-9176-17-2

## Te Taibora ni Katanoata

<b>Kanikina ma nanoia</b> .....	<b>iv</b>
<b>Te tabo ni kaota</b> .....	<b>v</b>
<b>Te kaukuki</b> .....	<b>1</b>
<b>Te karinrin</b> .....	<b>3</b>
<b>Tera ae karaoaki n aobitin te karinrin</b> .....	<b>7</b>
<b>Kakaeaan am tabo n rinerine</b> .....	<b>9</b>
<b>Aron te rinerine</b> .....	<b>10</b>
<b>Aomata ake a mauku</b> .....	<b>17</b>
<b>Tuaia taan rinerine</b> .....	<b>18</b>
<b>Warekan te Ballot Beeba</b> .....	<b>18</b>
<b>Katanoatakin te reke</b> .....	<b>22</b>
<b>Te kabane ni uareuare</b> .....	<b>22</b>
<b>Kaintekateka na rinerine</b> .....	<b>23</b>
<b>Ngkana iai am tang</b> .....	<b>25</b>
<b>Titirake aika katabangaki (FAQ's)</b>	
Te karinrin .....	26
Te Rinerine nte meeri .....	26
Te rinerine i main te tai .....	27
Te bong rinerine .....	28
Titirake aika katabangaki .....	29

### **Beeba ni karao kaitara ibukin;**

    Tekarinrin nakoia taan tia rinerine  
    Mataniwiin te Tabo Rinerine(SOE)

### **Beeba ibukin;**

    Te rinerine te meeri  
    Te kaoti tang

## 1.0 KANIKINA MA NANOIA

<b>APO</b>	Assistant Presiding Officer
<b>EC</b>	Electoral Commission
<b>FEO</b>	Fijian Elections Office
<b>PDW</b>	Polling Day Worker
<b>PO</b>	Presiding Officer
<b>PS</b>	Polling Station
<b>SoE</b>	Supervisor of Elections
<b>TEE</b>	Tamper Evident Envelope
<b>VL</b>	Voter List
<b>VQC</b>	Venue Queue Controller

## 2.0 TE TABO NI KAOTA

<b>Ballot Paper</b>	Te Beeba are kona kanikinaea iai am rinerine. Te Beeba aio e bon ira kanoan te Electoral Acts, 2014.
<b>Discarded Ballot Paper</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>i. Te Ballot Beeba ae raea n akiakaka itinanikun te Ballot baoki.</li> <li>ii. Ballot Beeba aika bure kanoakia iroun te tia rinerine ao e kainanoa teuna riki onean mwiin ana Ballot Beeba.</li> </ul>
<b>Election Day</b>	Ae e ataki naba ba te 'Polling Day'. Te bong ae eatia ni baireaki mai iroun te President ba ena karaoaki iai te rinerine.
<b>Electoral Act 2014</b>	Te tua are ena iraki ibukin karaoan te rinerine.
<b>Indelible Ink</b>	Te ink aio bon bain kanikinaean am rinerine ae kona ti karaoia teuna te tai. E kanganga aron kamaunana ao e tun iaon taboni baim
<b>Invalid Ballot Paper</b>	<p>Ngkana:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>i. iai kanikinaean aram iaon am Beeba ao e reke iroun te tia tua te Beeba(PO);</li> <li>ii. akea ae ko rinea iaon am Beeba;</li> <li>iii. eaki ota raoi am rinerine iaon am Beeba; ke</li> <li>iv. ko rinea ae riaon temana te aomata</li> </ul>
<b>NRV</b>	Aio bon te boki i bukia taan tia rinerine ao e tanoata naba nakoia aomata ni bane ibukin kabonganakina.
<b>PO's Record Book</b>	Te boki i bukin tauan te rongorongong ma bai ake ana karaoaki n tain te rinerine.
<b>Polling</b>	Te tabo n rinerine.
<b>Polling Agent</b>	Te tia tara aron te rinerine i bukia taan tia tei n te rinerine.

<b>Polling Station</b>	Te tabo ni karao rinerine.
<b>Presiding Officer [PO]</b>	Te tia tara aron te rinerine.
<b>Proportional Representation</b>	M'aitin te kaintekateka ao aron tibakina nakon m'aitin te rinerine
<b>Protocol of Results</b>	Bokin tauan m'aitin te rinerine ae karaoaki.
<b>Reconciliation</b>	Rinanoan m'aitin ni kaban e te Ballot Beeba inanon te aobitin te tabo rinerine.
<b>Spoiled Ballot Paper</b>	Beeba n rinerine aika aki bainaki ao kaokaki rikaki nakon te PO ibukin onean mwiina riki teuana.
<b>Tamper Evident Envelope</b>	Te tinaniku ae karaoaki man te naeran ao iai bain kainakina ibukin Beeba aika anakarinaki iai.
<b>Tendered Ballot Paper</b>	Te Ballot Beeba ae eanganaki te tia rinerine are akea araia n te boki ni karinrin. Aio e na manga warekaki ngkana e kainaomataki man te tua (Court).
<b>Unused Ballot Paper</b>	Te Ballot Beeba ae e tuai ni kabonganaki.
<b>Used Ballot Paper</b>	Te Ballot Beeba ae e a tia ni kabonganaki iroun te tia rinerine.
<b>Valid Vote</b>	Te Ballot Beeba ae eti raori kanaoaki iroun te tia rinerine.
<b>Voter List</b>	Araia taan rinerine nte tabo ni karao rinerine ao n taabi aika a mena iai.
<b>Voter Number</b>	Te namba ae e anganaki te tia rinerine ae kaokoro ma aia namba tabeman riki.
<b>Voting Screen</b>	Te baoki ae karaoaki i bukin am karao rinerine ae raba mai irouia aomata nako.



# TE KAUKUKI

### 3.0 TE KAUKUKI

Te rabata ni karao rinerine (Electoral Commission) ao aobitin te tabo rinerine (FEO); bon tibangaia ba ana uota aron kaotakia te botan aomata n aron karaoan te rinerine. Te boki aei bon teuana mai buakon aron aia biriaki ibukin kaitaran itera aikai.

E karaoaki ba ena kaotaia iai aomata ake ana ira te rinerine ibukin karaon man rinanoan aron te rinerine ma makuriakin aron karekean te bwi imwin te karao rinerine.

Ngaia are kam butiaki ba kam na rinanon te boki aei imwain karaoan am rinerine inanon te ririki aei; 2018 General Elections.

*...ould that my vote counts*

**2018**

**GENERAL ELECTION**

**TE KARINRIN**

*My Election, My*

## 4.0 TE KARINRIN

Imwain ae kona vote ao ena riai ni makoro aram ni bokin te karinrin. Ngkana ko ataia bwa iai aram nte boki aei ao ko bon inaomata n karaoa am rinerine te ririki aei.

### 4.1 Antai Aika kona n ira te Karinrin?

Ngkana ko ataia bwa:

- Ko riaon tebuimauanua (18) am ririki i m'ain wakin te rinerine.
- Bon kain Biti ngkoe.
- Akea tuam inanon tebuimauoua (12) te namakaina.
- Akea aorakin kaburorom.
- Akea kabaneakim man aobitin te tabo n rinerine.

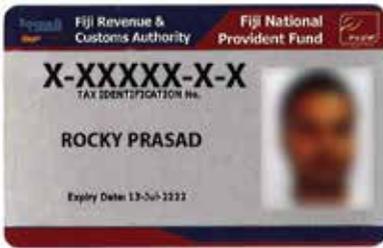
### 4.2 B'ai Aika Kainanoaki?

- Beeba ni bung
- Tamneim iaon am ID; ke tao am
- Boki ni boborau.

### 4.3 Na Kanga n Karina Arau??

- Kawara aobitin te tabo rinerine ae kaan nakoim.
- Uoti Beeba aike a kainanoaki.
- E riaki toauea aron te karin ara. E tabuaki ae temana riki ena karina aram.
- Ti teuana te tai ni karin ara. E tabuaki ian te tua bwa kona kauoua am tai ni karin ara.





*Katotongan b'ai aika kainnanaoki*

#### 4.4 Tera Aron Mwiin te Karinrin

Imwin ae koa tia ni karina aram, koa riai n anganaki am Beeba ni rinerine. Kaota am beeba aio n tain am rinerine.

#### 4.5 Onean Mwiin am Beeba n Rinerine.

Ti ngkana :

1. E bua;
2. E marua; ke
3. E raeuaki

E kona ni karaoaki ae bou n aobitin te tabo ni karin ara ibukin te rinerine.

#### 4.6 Kaetan te ara ae e Bure

Ko kona ni karaoa aio ngkana;

- Iai te kairua; ke
- Ko kan ibita rongorongon te tabo ae ko mena iai.
- Aikai b'ai aika kona n ti karaoaki i nanon aobitin te tabo n rinerine ngkana ko kaota am Beeba n rinerine.

#### 4.7 Makan ao Inaomatan te Tia Rinerine

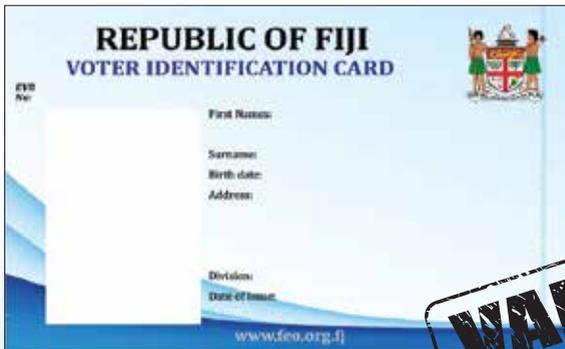
Ngkana koa tia ni karin ara ao iai aram inanon bokin te tabo rinerine ao ko boni kona ni kaota tanginanom ke am kaoti ibukia ake;

- Atuai nikoro tebuimawanua aia ririki.
- Tiaki kain ni Biti.
- E ka bureaki i nanon te ririki ae 12 te namakaina.
- Iai te aoraki ke te mino irouia.

Imwin ae ko atia ni karinrin ao kona anganaki am Card ae bou. E bon b'ainaki naba te card nikawai ao are bou naba ibukin am karao rinerine.



SE



Iai inaomatam ni karokoa wakin te rinerine(Writ). Ko ti kona ni uota m'akam ngkana koa tia ni karina aram ni bokin te karinrin. Te Beeba aei e bon kona n reke inanon kanoan te boki aei ke nakon te website aei: <https://www.feo.org.fj/wp-content/uploads/2017/09/OBJECTION-FORM.pdf>

## 4.8 Nake Atia ni Mate

Ko kona ni kaongoa te FEO ngkana iai am koraki ae e a tia ni karina arana ao ai akea n te maue aei ba eatia ni mate. Ko kona ni makenaa inanon te Beeba are kona kanoaia n rongorongom. Te Beeba aio e bon reke ikai [www.feo.org.fj](http://www.feo.org.fj) ke nte aobiti n rinerine man karin ara. Ao ko kona naba n anaia man nte intanet ikai: <https://www.feo.org.fj/wp-content/uploads/2017/09/Confirmation-Deceased-Voter.pdf>

Ao ko nikara am Beeba aio nte Voter Services Centre ae kan nakoim.



**Ngkana eaki bainaki am karinrin ao eatia nikariaia te SOE ao ko kona ni uota am tang nakon te Electoral Commission imwain banen 14 te bong imwain karaoan te baire.**

## 5.0 TERA AE KARAOAKI N AOBITIN TE KARINRIN

Ko kona:

- Ni karina aram i bukin te rinerine.
- Tua ke n ibita kanoan am ID.
- Ni karaoa am Beeba(card) ae bou.
- Kaongongo i bukia am koraki ake atia ni mate.
- Ibita am tabo n rinerine.



**Ko riai ni uota am ID ibukia am koraki ake a tia ni mate.**

Voter Services Centre	Location
<b>Suva</b>	Shop 10, GPO Building, Thomson Street, Suva.
<b>Lautoka</b>	36 Vitogo Parade, Lautoka.
<b>Labasa</b>	Legal Aid Commission Building, Old Court House, Jaduram Street, Labasa.
<b>Nausori</b>	River Road, Nausori.
<b>Savusavu</b>	Lot 33, Main Street, Savusavu.
<b>Rakiraki</b>	Vaileka St, Rakiraki
<b>Nadi</b>	Shop 5, WestPoint Arcade, Nadi

## 6.0 KAKAEAN AM TABO N RINERINE

### FIND YOUR POLLING VENUE



# 1500

\*Free Service  
\*Works on all networks

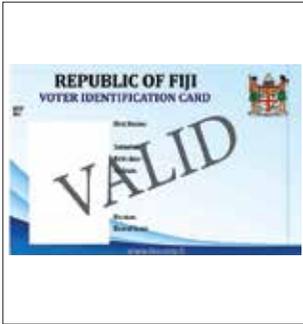
#### STEP 1

Text your  
Voter Registration  
Number to  
1500.

#### STEP 2

You will receive  
a text message  
confirming your  
Polling venue.

## 6.1 Bai Aika Kona Uotia



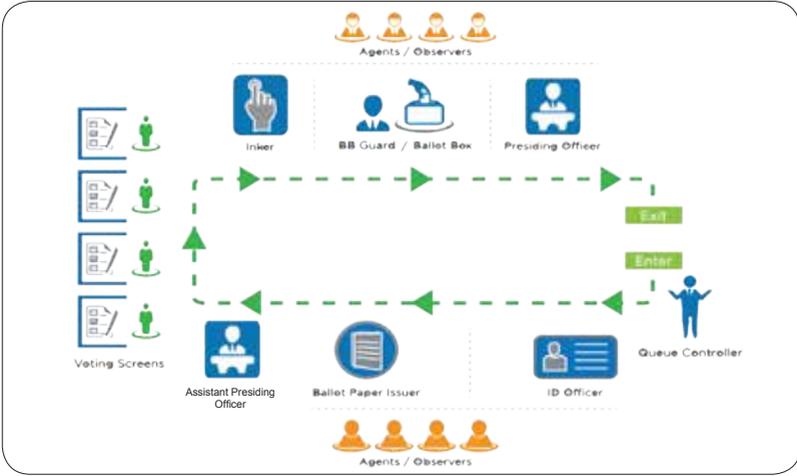
## Aron Raoi te Katauraoi Ibukin te Rinerine

- Uota am ID card.
- Roko imwain te tai n te tabo n Polling Venue.
- Uota am kiaba ngkana e kakarau.
- Uota am batoro n ran.
- Kona ata am Polling Venue.
- Amwarake raoi imain rokom n te tabo n rinerine.
- Buokia ake aki ata te bai ae ana karaoia.

## 7.0 ARON TE RINERINE

### 7.1 Te bong n rinerine

E uki man 7:30am ao ena toki imwin te kabane n aomata are ena anga ana rinerine te aoa 6:00pm..



*Aron tein te tabo ni karao rinerine*

## Bai Aika Karaoaki Tain te Rinerine

**STEP 1: Kona kairaki iroun te tia karinrin te mataroa**  
 nakon am tabo are kona rinerine iai.



**STEP 2: Imwain ae kona anganaki am boki n ara ao e tuoaki moa tabon baim ba etia ni m'akenaki ke e tuai.**



**STEP 3: Kaota am ID nakon te tia tutuo.**  
 Te tia tutuo ena tuo am ID ao e kanikinaea nte Beeba ae bon ni ngkoe anne.



**STEP 4: Kona tiaina aram iaon te Beeba ni karin araa ao koa tiba nakon te tabo ni Ballot Beeba.**



**STEP 5: Kona aganaki teuana am Ballot Beeba ao kona kaotaoki n aron kanoakina.**



**STEP 6: Kanikinaean am Ballot Beeba.**  
Nte tabo ni karao rinerine ao kona kamironrona ke kona kaeta ke kona kaburea aron am m'ake iaon te Ballot Beeba.



**STEP 7: Te kainikina n am tai n rinerine.**  
Te tia m'ake ena kanikinaea tabonibaim n te ink ao koa tiba nakon te baoki ni Ballot Beeba.



**STEP 8: Karinan te Ballot Beeba inanon te baoki.**



**STEP 9: Koa tiba inaomata ni kitana te tabo ni karao rinerine.**



## 7.2 Karaoan am Rinerine Im'ain te Bong n Rinerine Pre-Poll Voting

Ko bon kona naba karao a aio ngkana ko mena nte nakoa n tararua ke te tabo ni buaka (tautiaa) ke koa katuaeaki iroun te tua ao ko tauaki man inaomatam man te nakonako.

Te FEO e katauraoi naba taabo n rinerine i bukin itera aikai man ana kariai te EC.

Itiua,(7) te bong imwin kainan butimaeakia nake anga araia bwa ana rineaki te EC ena katanoata te tabo ao te tai are ena waki iai. Aio tibangan teuare ena mwiokoaki bwa ena karaoa te rinerine iaonte tai ae riai. voting will take place and the date and hours between which the Presiding

Te tabo n rinerine ibukin te Pre-poll e kona n noraki ma ikai <http://goo.gl/6dQXss>

Te SOE ena tua ba ena bane ni bobonga raoi taabo aikai ma aia Ballot Beeba.



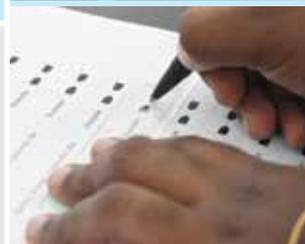
**Beeba n rinerine ana bane n warekaki n aobitin te tabo ni ware Beeba.**

### Aron karaoan te Pre-Poll Voting

**STEP 1: Im'ain ae kona anganaki am boki n araa ao etuaki moa tabonibaim ba etia ni m'ake ke e tuai.**



**STEP 2 : Kaota am ID nakon te tia tutuo.**  
Te tia tutuo ena tuoam ID ao e kanikinaea nte Beeba ae bon ni ngkoe anne..



**STEP 3 : Kona tiaina aram iaon te Beeba ni karin ara ao koa tiba nakon te tabo ni Ballot Beeba.**



**STEP 4: Te tinaniku ao te teuana Ballot beeba ae kona anganaki ao kona kaotaoki n aron kanoakina.**



**STEP 5: Kanikinaean am Ballot Beeba.**  
Nte tabo ni karao rinerine ao kona kamironrona ke kona kaeta ke kona kaburea aron am m'ake iaon te Ballot Beeba.



**STEP 6: Te tatun ink**  
Te tia m'ake ena kanikinaea tabonnibaim nte ink ao koa tiba nakon te baoki ni Ballot Beeba.



**STEP 7: Kainan am tinaniku.**  
Ena tuaoki raori ba ein am tinaniku ao ea tiba karinaki inanon te baoki n rinerine



**STEP 8: Koa tiba inaomata ni kitana te tabo ni karao rinerine.**



## 7.3 Postal Voting

### Te karao rinerine nte meeri

Aio ibukia nake a mena itinanikun Biti ke nake aki kona ni kawara aia tabo ni karao rinerine ibukin te aoraki, a ke a katuaeaki man te nakonako iroun te tua.

Ko kona ni kanoa am Beeba aio mai kai <https://www.feo.org.fj/voters/> Iai naba inanon te boki aio.

Ein te karirin ibukin te rinerine nte meeri im'ain te bong nikarao rinerine.

Ngkana ko butimaeki ao ena roko boona nte meeri.

### Kanoan te Meeri



Ein teaoa 6pm ao eriai roko inanon te Fijian Elections Office

## Aron te Postal Voting

E roko am meeri; ao aikai bwai aika kona riai ni karaoi



Kanoan te meeri bon;3 te tinaniku n reta, Bokin Aron te rinerine Beeba n rinerine(Ballot paper)



Kabongana te boki n rinerine ibukin rinean am aomata.



### **KAMIRONRONA KE MAKENA AM REKE.**

**NOTE: Etabu kauwouan te make**



Imwin rinean am aomata ao rukuma raoi am Beeba ao karina inanon te tinaniku



Kaina raoi am reta ni karaba ao kariina inanon te kauoua tinaniku



Kainikinaea am reta n aron am tiaina.



Karina am reta aio inanon te katenua n tinaniku ao kanakoa nte meeri nakon aran tetabo are m'akoro iaon te tinaniku aei.



 **NOTE: Postal Ballot Papers will be counted at the National Count Centre**

### 7.4 Aron kanikinaean am Beeba n rinerine (Ballot Paper)



Kamironron



Kaetia



Kaburea

## 8.0 AOMATA AKE A MAUKU

Aio ibukia nake aki konabai ma bon iai naba inaomataia nikaraoa aia rinerine ngkana e botau ma aia kantaninga.

Aio tibangan te presiding officer ba ena buokia aomata ake a toara ke a mauku n kanoaan aia Ballot Beeba.

Ana ibuoboki te PO ena kakoauaki iroun temana naba kain aobitin te rinerine.

## 9.0 TUAIA TANN RINERINE

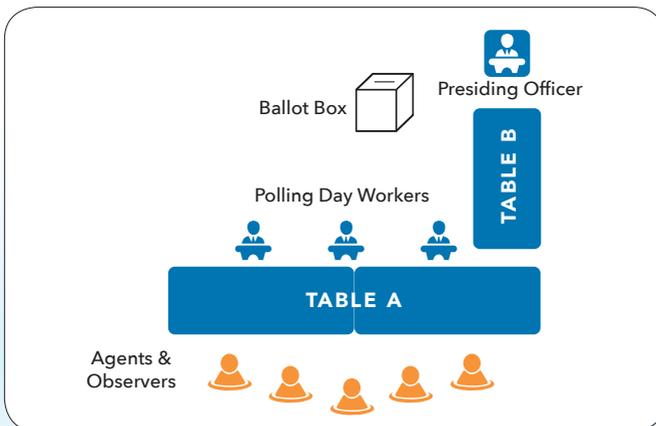
Kona ira aron tuua aikai:

- Ko riai ni karoa am rinerine ngkana ko nora aram iaon te boki n ara ibukia taan rinerine.
- Kaara, bikoubkou ao nake a mauku ana karimoaki.
- Karaoa am rinerine ao ko naki noraki irouia tabeman.
- E katabuaki kaotan am aomata nakon temana riki.
- Imwin ae ko karaoa am rinerine ao koriai ni kamawa man te tabo rinerine.
- Anganakia tan bikoukou/mauku/ao karaa aia tai moa ni karaoa aia rinerine.

## 10.0 WAREKAN TE BALLOT BEEBA

Imwwin inin te tabo n rinerine ao a warekaki m'aitin Beeba n rinerine. Uarekakin Beeba n rinerine man te meeri e bon karaoaki nte National Count Centre

*Aio tein te tabo ni ware Beeba n rinerine*



## 10.1 Aron te Wareware

### STEP 1:

Rinanoan Ballot Beeba nte tabo n rinerine ake a bure man aki eti. M'aitin aia tiaina taan vote + Ballot Beeba aike a kabonganaki + Ballot Beeba aike a uruaki + Ballot Beeba aike a katanoataki = M'aitin te Ballot Beeba aika roko nte Polling Station.

### 3.5 - Protocol of Results (Reconciliation)

TABLE 1: Receipt and Distribution of Ballot Papers

		TOTAL
A.	Number of ballot papers received from FEO (as shown in section 1.1 of the PO's Record Book)	100
B.	Adjustments after your check count (N.B. ballot papers must be check counted prior to polling day)	+ 0 - 0
C.	PLUS ballot papers RECEIVED from (if applicable)	+ 0 - 0
D.	<b>TOTAL (A + B + C)</b>	<b>100</b>

TABLE 2: Reconciliation of Ballot Papers (complete this table after the close of poll)

	Description	TOTAL
E.	Number of voter signatures on Voter List	90
F.	Number of <b>unused</b> ballot papers	9
G.	Number of <b>spoiled</b> ballot papers	1
H.	Number of <b>tendered</b> ballot papers	0
I.	<b>TOTAL (E + F + G + H)</b>	<b>100</b>
J.	Difference between <b>(D - I)</b> (if there is a difference you will need to recount)	<b>0</b>

### STEP 2:

Rokan te baoki ni Beeba n rinerine e tuaki im'ain kaukakina. Ngkana iai te uruaki ao eaki kaukaki te baoki ma e kaokaki ibukin rinanoakin te kabuanibai.



**TI MATANIWI N TE RINERINE AE E KONA N ANGA TE KARIAI BWA EN A KAUAKI TE BAOKI ARE E URUAKI ROKANA.**

**STEP 3:**

Rinanoan te ware ni botaki ao m'aitin aia tiaina aomata ma m'aitin Beeba n rinerine..



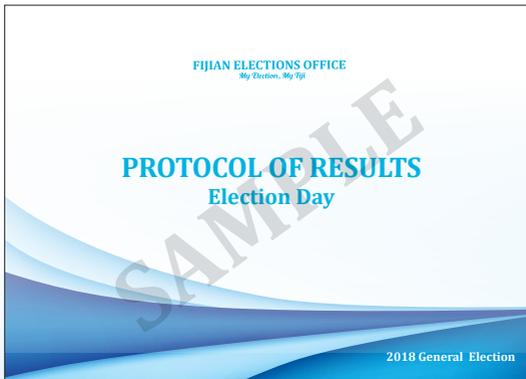
**NGKANA IAI TE KABUANIBAI NTE WAREWARE AO E MANGA RINANOAKI MAN I KARAOAKI RIKI TE WAREWARE MAI MOANA.**

Kaukakin te Beeba n rinerine ao barongakin te Ballot Beeba nakon nambana. Warekan m'aitin te tiaina ao Beeba ni kabane.



### STEP 5:

Barongakin te Beeba n rinerine ni kabane nakon arai nake a tei ibukim te rinerine. Warekan m'aitin ana bwi te tia rineaki ao korean m'aitin n ana aomata ake a rineia.



### STEP 6:

Imwin rinanoan te bwi ao ea manga karokoaki n aobitin te tabo tau bwi.



## 13.0 KAINTEKATEKA N RINERINE

Te komete n rinerine (EC) e butim'ai taan reke aikai mai iroun mataniwiin te rinerine iaon Biti (SOE):

- i. M'aitin aia rinerine aomata ni kabane;
- ii. M'aitin rineakia ao m'aitin aia reke uake a tei nte rinerine; ao
- iii. Araia nake a tei bwa ana rineaki.

E kamaitaki m'aitin te rinerine ae e reke mai irouia aomata ao mai irouia naba taan tei nte rinerine imain reken te nimaua ni batiente (5%) ibukin te karinrin te auti n tei.

Naake aki roko te ware aei ao a bon aki kona n rin inanon te auti n tei ao aki naba reke aia kaintekateka te auti n tei.

Naake a reke rinia ana manga rinanoaki riki m'aitin taan kaintekateka ibukia nikiraia taan tei. Aio e na bon ira aron tuan te "d'Hondt Rule".

M'aitin te rinerine ena bwenauaki nakon teuana, uoua , teniua ni uerake. Ibukin rineakin ti temanna am aomata ena bwenauaki iaon ti teuana.

Te EC ena bairea aron te kaintekateka nakoia taan tei nte auti n tei. M'aitin te kaintekateka bon nimabwi ma teuana (51) inanon te auti n tei.

FOR MORE INFORMATION VISIT:

 [www.feo.org.fj](http://www.feo.org.fj)



The screenshot shows the homepage of the Fiji Elections Office. The header includes the logo "FIJIAN ELECTIONS OFFICE My Election, My Fiji" and a search bar. A navigation menu lists: HOME, ABOUT US, ELECTORAL COMMISSION, VOTERS, TRADE LINKS, POLITICAL PARTIES, MEDIA CENTRE, and CONTACT US. The main content area features a large banner for the "2018 GENERAL ELECTION" with a globe background. To the left, there are several menu items: "Latest News" (with a link to "2017 Voter Registration Drive"), "Job Vacancies" (with links to "Verify Your Voter Information" and "Electoral Laws"), "Frequently Asked Questions (FAQs)", "Upcoming Events", and "Call for Tenders". Below the banner, there are sections for "Our Vision Statement" and "Our Mission Statement".

FOR MORE INFORMATION ON ELECTORAL COMMISSION VISIT:

 [www.electoralcommission.org.fj](http://www.electoralcommission.org.fj)



The screenshot shows the "Decisions" page of the Electoral Commission of Fiji. The header includes "REPUBLIC OF FIJI THE ELECTORAL COMMISSION" and a navigation menu: ELECTORAL COMMISSION, ABOUT, FIJIAN ELECTIONS OFFICE, PUBLICATIONS, DECISIONS, COMPLAINTS, CONTACT US. The main content area is titled "Decisions" and features a "Listed" filter. Three PDF documents are displayed as red icons with the text "EC Decision 03 of 2017", "EC Decision 02 of 2017", and "EC Decision 01 of 2017". To the right, there is an "ANNOUNCEMENTS" section with several news items, including "Launch of the 2017 Secondary School Voter Registration Drive" and "Electoral Commission Announces Overseas Voter Registration Drive". At the bottom, there is a "FOR CALendars" section with a calendar grid for the month of May 2017.

## 14.0 NGKANA IAI AM TANG

Ko bon inaomata ni kaota tangin nanom ngkana iai b'aai aika aki botau mae am kantaninga.

Kanoa am Beeba n tang nte tabo n anga rinerine ke iaon te intanet [www.feo.org.fj](http://www.feo.org.fj).

Ko kona n nikiria iroun te SOE ke nake a tararua aron te rinerine. Aio te tabo are a kona ni karokoa am tang iai:

### **HAND DELIVERED**

Supervisor of Elections  
Fijian Elections Office  
59/63 High Street  
Toorak  
Suva

### **POST MAIL**

Supervisor of Elections  
Fijian Elections Office  
PO Box 2528  
Government Buildings  
Suva

### **EMAIL**

[info@feo.org.fj](mailto:info@feo.org.fj)

## 15.0 Titirake aika katabangaki:

### Karinrin:

#### 1. Eriai ae naira te rinerine aei (i kona ni manga karina arau ba nna ira te rinerine nte ririki 2018)?

*Ngkana koatia ni karina aram ibukin te rinerine ao koa tau nte rinerine. Ko kona ni kabongana am ID nakon te rinerine arei imwina. Kaongoia kain te tabo rinerine ibukin ibitakin am tabo are ko mena iai. Ao e na karaoaki am ID ae boou.*

#### 2. I kona n ana ID natiu?

*E katabuaki ae kona ID temana am koraki ke raoraom.*

#### 3. Bitakin te tabo are I maeka iai?

*Ngkana katia ni karaoa am ID ao akea bonganan riki ae kona manga karaoa teuna ae boou ngkana e ibitaki am tabo ni maeka.*

#### 4. E bongana au ID maan teririki aree nako?

*E bon kona naba ni kabonganaki te rinerine aei 2018.*

#### 5. Bitakiin au tabo n rinerine man ririki aika a nako ao te ririki aei 2018?

*Ko bon I naomata ni karaoa am rinerine maan tabo ake ko mena iai.*

### Te rinerine nte meeri

#### 1. Nningai tain te rinerine ae ena uki iai ao ena in iai?

*Ta aoa nimaua (5pm), uabwui ma teuna (21st) te bong main te bong rinerine. Nkana e uaeremwe ao eaki butimaeaki am rinerine.*

## 2. Aron te Rinerine nte meeri?

*Ai kai bwai aika kona rinanoi imain am rinerine nte meeri:*

- I. *Ko mena itinanikun Biti ke kona borau nako tinaniku n tain te bong n rinerine;*
- II. *Ngkana ko ituaki nte aoraki ke ko mamara ni kawara te tabo ni karao rinerine;*
- III. *Korinanon te katuaeaki man kitanakiin am auti iroun te tua;*
- IV. *Ngkana e tabu maan am aroo –*
  - a. *Bwa kona nako n te tabo n rinerine ke;*
  - b. *E aitara ma katabetaben am aro;*

## 3. Tera nanon ae kona karin araa ibukin te rinerine nte meeri?

*Aio ti bukia naake ana rinerine nte meeri ibukin ae aki kona roko ni kaea te tabo n rinerine ibukin tabeia aika karina.*

## 4. Te tia tei e kona naba n ira aron te rinerine nte meeri ke eaki?

*E kona naba nira aron te rinerine nte meeri ngkana e kaboa kanrinin ana Beeba.*

## 5. Nningai ae ena rinanoaki iai te meeri?

*Itiua te bong im'ain te rinerine.*

## 6. Ningai tain warekan te Beeba n rinerine?

*Ena bon karaoaki aei nte National Count Centre (NCC) imwin inin te bong n rinerine.*

## Te rinerine i main te tai

### 1. Aron tein aobitina?

*E bon nakon buburan te tabo are ena karaoaki iai ao e kakawaki ba ena ira aron te babaire ibukin tein aron te butimaei.*

## 2. Antai ae etararuai tabo aikai?

*Te Polling Agent ao ena riai ni iai aia ID ni makurii man te FEO.*

## 3. Tera kaokoron te bong aei ma te bong rinerine?

*A bon ti tebo b'ai ake ana karaoaki. Ti te kaokoro bwa aron kanaoan am Beeba ni karaba ao katukana inanon te baoki ni Ballot. Aikai bai aika kakawaki;*

- I. Rukuman raoi am Beeba;*
- II. Karinna inanon am tinaniku ni karaba;*
- III. Kaina raoi am tinaniku*
- IV. Karinna ianon te baoki ni Ballot Beeba*

## 4. Ningai te wareware ?

*Ena uarekaki imwin banen te bong n rinerine nte NCC (National Count Centre).*

## Te bong n rinerine

### 1. Tera nanon te kanikina ane i tabonibaim?

*E kaotia ba koa tauraoi nakon te rinerine.*

### 2. Tera ae ena karaoki nako im ngkana ko taekina kanoan am Beeba n rinerine inanon te tabo n rinerine?

*Ena anaaki am Beeba n rinerine ao e aki b'ainaki am rinerine.*

### 3. Tera ae na karaoaki nako im ngkana ko tuai n rinerine ao koa nora aram ba ea tia n tirimataaki, iaon te Beeba n ara?

*Ena tuoaki moa aram iaon te Beeba n ara ni kaboraoaki ma are n am ID, ena tuoaki tabonibaim ba e'atia ni kanikinaeaki ke e tuai, ao koa tiba kona n ira te rinerine.*

### 4. Ko kona ni manga anganaki riki am Beeba teuana ngkana e raeuaki ke e bure am koroboki?

*Kona wota am Beeba are e raeuaki ke are e bure kanoana nakon te PO ao kona manga anganaki riki teuana onean mwina.*

## Titirake aika katabangaki

### 1. Ena uki ningai te karin araa ibukiin rineaia taan tia tei nte rinerine?

*Imwin katanoatan te 'Writ' nakon te EC mai iroun te Beretitenti iao n Biti.*

### 2. Tera te 'Writ'?

*Te bong ni kautauraoi ba ena waki te rinerine mai iroun te Beretitenti nakoia kain te auti n tei ian te tua are 59 inanon bokin te tua iaon Biti.*

### 3. Ena in ningai te karin ara ibukin ae kona anga aram nte rinerine?

*Euki n tain te 'Writ' ao ein ni banen te tai 'Writ'*

### 4. Ningaii tain te koro ara I bukia naake ana rineaki?

*Inanon 7 te bong imwin kainan te butimaei nakoia naake anga araia ibukin kaitekateka nte auti n tei.*

### 5. Ningai ae a riai n anganaki aia numba taan tia kaembein?

*Ana anganaki tenea aia numba imwin te kaminoan te boro n rine numba.*

### 6. Ningai tain te kaembein?

*Ngkana atia ni karina aran aia botaki ao tiba kona ni kaembein.*



# FIJIAN ELECTIONS OFFICE

59 - 63 High Street, Toorak  
P.O. Box 2528, Government Buildings, Suva

Phone : 3316 225  
Fax : 3316 026

[www.feo.org.fj](http://www.feo.org.fj)

## OBJECTION TO REGISTRATION AS A VOTER

To the Supervisor of Elections

### DETAILS OF OBJECTOR

EVR Number: \_\_\_\_\_ Date of Birth: \_\_\_\_\_  
Surname: \_\_\_\_\_ First Name: \_\_\_\_\_  
Current Occupation: \_\_\_\_\_ Telephone/ Mobile: \_\_\_\_\_ Email: \_\_\_\_\_

Residential Address: <i>[This part is compulsory]</i>	Postal Address

### DETAILS OF PERSON OBJECTED TO:

EVR Number: \_\_\_\_\_  
Surname: \_\_\_\_\_ First Name: \_\_\_\_\_

### GROUNDS FOR OBJECTION

Please indicate below your grounds for objection:

- Has not reached the age of eighteen (18) years OR;  
 Is not a citizen of Fiji; OR  
 Serving a sentence of imprisonment of twelve (12) months or longer imposed by a court in Fiji or by a court of another country;  
 OR  
 Under a law in force in Fiji, declared to have mental disorder

### DECLARATION BY OBJECTOR

I solemnly declare that I have made a conscientious effort to determine that those facts above are true to the best of my knowledge and belief.

#### **Warning - Section 136(a) of the Electoral Act 2014:**

*Any person who knowingly and wilfully makes a statement or declaration in connection with an application for registration as a voter or other statement or declaration for the purpose of the Electoral Act 2014 commits an offence and shall be liable upon conviction to a fine not exceeding \$50,000 or to a term of imprisonment not exceeding 10 year, or both.*

Signature of Objector: \_\_\_\_\_ Date: \_\_\_\_\_  
Witness: \_\_\_\_\_ Date: \_\_\_\_\_

Note: This form must be witnessed by either a Justice of Peace or Commissioner for Oath.

### For Official Use Only

Received by: \_\_\_\_\_ Date Received: \_\_\_\_\_  
Receivers Signature: \_\_\_\_\_

### This Section is for the SoE

Actions Taken:  Dismissed  Upheld

Signature: \_\_\_\_\_ Date: \_\_\_\_\_

(Tear Along The Perforated Line)







# FIJIAN ELECTIONS OFFICE

59 - 63 High Street, Toorak  
P. O. Box 2528, Government Buildings, Suva

Phone : 3316 225  
Fax : 3316 026

[www.feo.org.fj](http://www.feo.org.fj)

PP-40-App

## POSTAL VOTING APPLICATION FORM

### Initial Instructions

- Use a tick (✓) where appropriate
- Use Black or Blue pen ONLY
- Use BLOCK LETTERS to complete form

FEO Date Stamp:  
**FOR OFFICIAL USE ONLY**  
Form Complete Yes / No  
Approved Yes / No  
Rejected - Incomplete / Not legally compliant  
Rejection letter sent Date: .....

Time

PVID #

### 1.0 Applicants Details: Mr. Mrs. Ms. *(Name as shown on your VoterCard)*

Family Name:					
Given Name (s):					
Phone: <small>Country Code:</small>		Mobile:		Email:	
VoterCard Number:	<input type="text"/>				

### 2.0 Address Details:

<b>Delivery/ Residential Address:</b> <i>(Your Postal Vote will be hand delivered/courier to this address see over side for instructions)</i> ..... ..... ..... Postal Code	<b>Correspondence/ Postal Address:</b> <i>(For receiving letter of correspondence from FEO)</i> ..... ..... .....
---	--

### 3.0 I am applying for Postal Voting because:-

- I am living outside of Fiji or will be outside of Fiji on the polling day;
- Have a serious illness or infirmity and I am unable to travel from my place of living to my assigned polling station;
- I am under pre-trial detention or sentence of imprisonment;
- Due to my religious beliefs or membership of a religious order, I am precluded from attending a polling station or for the greater part of the hours of polling I am precluded from attending a polling station; or
- I will be away from my usual place of residence and in a place not convenient to my assigned polling station due to work commitments on the polling day.

### 4.0 Statutory Declaration

I Solemnly declare that the information provided herein is true to the best of my knowledge and belief.

Your Signature or thumbprint

Declared at ..... this ..... day of .....20..... before me and I certify that the declaration was read over in the ..... language to the declarant who appeared fully to understand the meaning thereof.

Signature of Witness and Stamp

- Fijian Election Official
- Notary Public
- Lawyer / Commissioner for Oaths
- Fiji Police Force Officer
- Justice of the Peace
- Fiji Missions Civil Servants

(Tear Along The Perforated Line)

# HOW TO FILL IN THE POSTAL VOTING APPLICATION FORM?

## When filling in the form:

- Use a tick where appropriate
- Use a blue or black pen only
- Use BLOCK LETTERS to complete the form

## 1.0 Applicant Details:

- Write down your name as shown in the Voter Card
- If you are residing overseas, ensure that you fill in the correct **Phone Country Code** , mobile number and email address
- Ensure that you fill in your Voter Card number correctly.

## 2.0 Address Details:

- **Delivery Address** -  
It's important that you fill the correct home address in this section. Fill in the correct Street Name, and house number. Your Postal Voting package will be hand delivered to you on the address that you highlight in this section. **Ensure that your Postal code or area code is correct.**
- **Correspondence** -  
Due to time limitation for those residing overseas, we would recommend that you fill in an address that will ensure that you receive your letter of correspondence from FEO notifying you of whether your application has been approved or not. If not, you have to amend changes needed and the time span used for the correspondence to from you to FEO and back.

## 3.0 I am applying for Postal Voting because: -

- Indicate your reasons for applying. Tick the appropriate box provided.

**4.0 Statutory Declaration:** Ensure that this section of the Postal Voting Application Form is filled out in the presence of a witness as indicated on the form and ensure that its signed and stamped.

You can email your completed Postal Voting Application Form to: [postalvote@feo.org.fj](mailto:postalvote@feo.org.fj).

**If you seek clarifications, do not hesitate to contact us on email: [info@feo.org.fj](mailto:info@feo.org.fj) or via our Facebook page: Fijian Elections Office or [www.fijielects2018.com.fj](http://www.fijielects2018.com.fj) or call 3316 225.**

### Voter Check List

Attach a copy of your Voter Identification Card **ONLY**

Witness stamp visible

# FIJIAN ELECTIONS OFFICE

59 - 63 High Street, Toorak  
P. O. Box 2528, Government Buildings, Suva

Phone : 3316 225

Fax : 3316 026

[www.feo.org.fj](http://www.feo.org.fj)

## COMPLAINT FORM

Fill in ALL information below. Do not leave blanks. See instructions to fill out form (on back).

Type of Complaint: (Tick one)

Voter Registration

Registration of Political Parties

Campaign

Postal Voting

Pre-Polling

Counting

Polling Day

Where did you submit this complaint? .....

Date submitted: .....

Are you submitting this complaint on behalf of a Candidate? (Circle one) YES / NO

If YES, provide candidate's name: .....

Are you a Polling Agent? (Circle One) YES / NO

Complainant: Who is submitting Complaint?

Name: .....

Address: .....

Phone No.: ..... Are you? (Circle One): FEMALE / MALE Voter No: .....

Details of Complaint:

Date and time of incident: .....

Location of Incident or Allegation: .....

Describe Incident or Allegations in Detail (attach additional page if more space is required): .....

Are there witnesses to the incident? (Circle One) YES / NO

If YES, what is their name and contact number? .....

Do you have any information or evidence to provide? (Circle One) YES / NO

If YES, please attach description with this form. ....

Affirmation: By submitting this form, you agree that the information and allegations you wrote on this form to be accurate and you reasonably believe that a violation of any of these Acts: Electoral Act 2014, Political Parties Act 2013 and Electoral (Voter Registration) Act 2012 has occurred.

.....  
Print Name of Complainant

.....  
Print Name of Witness

.....  
Witness's Signature

Complainant's Signature: ..... Date: .....

(Tear Along The Perforated Line)

## COMPLAINT FORM INSTRUCTIONS

A Complaint Form may be used during the Fijian Elections. This form may be submitted to the Fijian Elections Officer ["FEO"] or the Presiding Officer ["PO"] at the Polling Venues.

This form may only be submitted by those Complainants if:

- The PO refuses to recognize or address any substantial breach; or
- You reasonably believe that a violation of the Electoral Act or other laws has occurred during the voter registration, political party registration, campaign, postal voting, pre-polling, polling or count.

**NOTE:** ALL complaints relating to election results must follow the process pursuant to section 99 of the Electoral Act 2014. This form is NOT used for that process.

Complainants may submit this form to the PO at the polling venue or to the FEO. It is important that all the information you provide is accurate and that you are not filing a false claim. You must sign the form knowing that the information you give is true.

### Tips for completing a Complaint form

- Please provide full name and contact information for the complainant. The complainant must be available to answer questions about the complaint or grievance.
- Please describe in detail the circumstances of the complaint or grievance. Provide the location of the complaint, names of individuals involved, actions taken, and what is believed to be the electoral offence.
- If there are witnesses, the witness(es)' name and accurate phone numbers must be provided.
- If you have evidence, you must submit it with this form. Submission of evidence or information after the form is submitted will be rejected and will not be used to support your complaint or grievance.

### What will happen next

- Your complaint form will be reviewed by the SoE.
- A decision will be delivered in writing to you.
- Political Parties and Candidates may appeal this decision to the Electoral Commission. An Appeal form may be obtained from the FEO or the FEO website ([www.feo.org.fj](http://www.feo.org.fj)).





### *Contact us*

**Phone:** +679 331 6225 | **Fax:** +679 331 6026

**Email:** [info@feo.org.fj](mailto:info@feo.org.fj) | **Web:** [www.feo.org.fj](http://www.feo.org.fj)

**Facebook:** @Fijianelectionsoffice | **Twitter:** @OfficialFEO

#### **HEADQUARTERS**

59-63 High Street, Toorak, Suva.  
P. O. Box 2528, Government Buildings, Suva.

#### **VOTER SERVICES CENTRE**

Shop 10, GPO Building, 10 Thomson Street, Suva.  
P. O. Box 2528, Government Buildings, Suva.

#### **LAUTOKA OFFICE**

36 Vitogo Parade, Lautoka.  
P. O. Box 2528, Government Buildings, Suva.

#### **LABASA OFFICE**

Bashir Building, Vakamasiasua,  
Nasekula Rd, Labasa.

